Почему мы так говорим?

Происхождение и толкование фразеологизмов.

«Для тех, кто интересуется историей, культурой своего народа - фразеология одна из самых увлекательных и занимательных сфер языка»

Н.М. Шанский

Фразеологизмы – это устойчивые сочетания слов, равные по значению либо одному слову, либо целому предложению.

ФРАЗЕОЛОГИЗМЫ

имеющие структуру предложения

бабушка надвое сказала

имеющие структуру словосочетания

подчинительные

сочинительные

ни рыба ни мясо

без сучка без задоринки

именные

эзопов язык

белые мухи

тугой на ухо

глагольные

заваривать кашу

Различие фразеологизмов по степени спаянности слов

- фразеологические **сращения**
- фразеологические **единства**
- фразеологические **сочетания**

Фразеологические сращения абсолютно неделимы

1) наличие непонятных устаревших слов

попасть впросак
бить баклуши

2) наличие грамматических архаизмов

спустя рукава
в суе печешися

3) отсутствие какой-либо синтаксической связи

чем свет
из рук вон

Фразеологические единства - целостное значение мотивировано значением составляющих слов

1) могут иметь и прямое значение

держать камень за пазухой
сматывать удочки

2) части их могут отделяться отдельными словами

первый блин комом
первый блин у нее комом

Фразеологические сочетания имеют слова как со свободным, так и со связанным значением

1) связанное

скоропостижная смерть, расквасить нос

2) свободное

внезапная смерть, разбить нос

Источники происхождения фразеологизмов

- Мифы народов мира
- Библия
- Профессиональная деятельность человека
- Реальные исторические события
- Обычаи, традиции русского народа
- Литературные произведения

Составители словарей фразеологизмов.

- Золотаревич Т.А.
- Данилова Л.И.
- Карипова И. В.

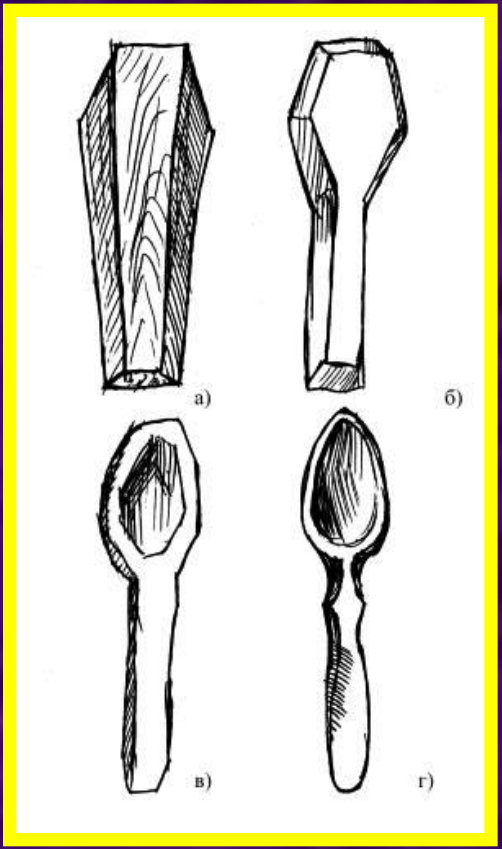
Бить баклуши - заниматься чем-то пустяковым, бездельничать

Когда Каштанка совсем уже свыклась с новой жизнью…хозяин погладил её и сказал:

- Пора нам, Тётка, делом заняться. Довольно тебе бить баклуши. Я хочу из тебя артистку сделать.

(А.П.Чехов)

Баклуша - это чурка, специально приготовленная для выделки из неё ложки или чашки. Заготовка баклуш считалась самым простым и лёгким делом. Его обычно поручали старикам или подросткам, которые целыми днями сидели и били баклуши.



Во всю Ивановскую-

громко, изо всех сил, что есть мочи кричать, голосить, храпеть

На траве, раскинувшись на войлоке и прикрывшись полушубком, лежал человек, который храпел во всю ивановскую.

(Д.В.Григорович)

В 16-17 вв. указы русских царей зачитывались на городских площадях.

В Москве на Ивановской площади, которая была шумная и многолюдная, дьяки, читавшие указы, старались заглушить своим голосом гомон толпы. Им приходилось не читать, а кричать на всю площадь.

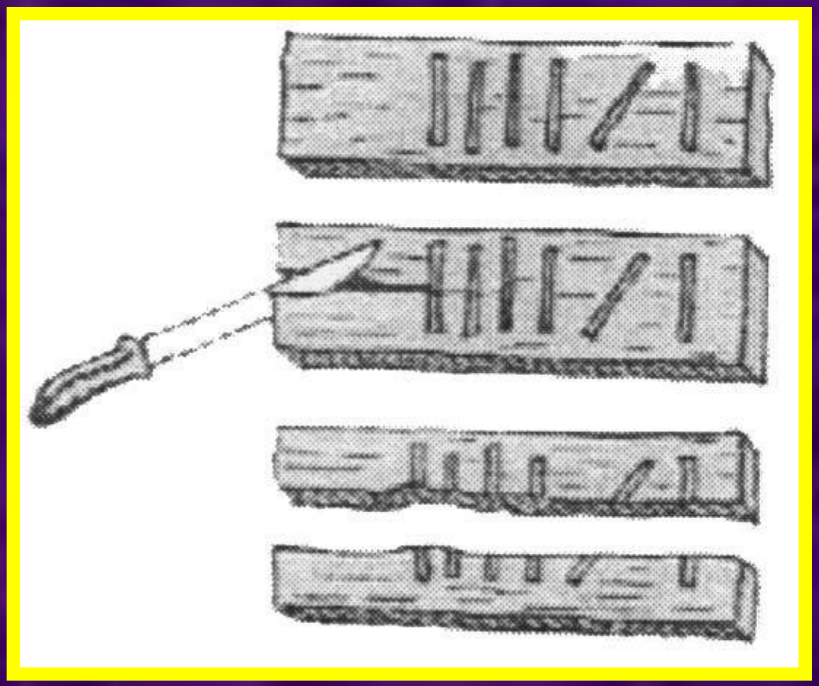
Зарубить на носу - запомнить крепко-накрепко, раз и навсегда

Ты заметь себе правило в жизни и заруби это себе на носу: никогда не становись на второе место.

(М.Пришвин)

Зарубить на носу

Слово *нос* тут вовсе не означает орган обоняния, а всего лишь памятную дощечку, бирку для записей.



В древности неграмотные люди всегда носили с собой такие дощечки и на них зарубками, делали всевозможные заметки. Эти бирочки и называли носами.

Как пить дать- точно, несомненно

Юрка, важно усевшись верхом на сапог пулемётчика, ободрял мать:

-Проскочим. Как пить дать- проскочим! И проскочили.

(П.Вершигора)

Как пить дать

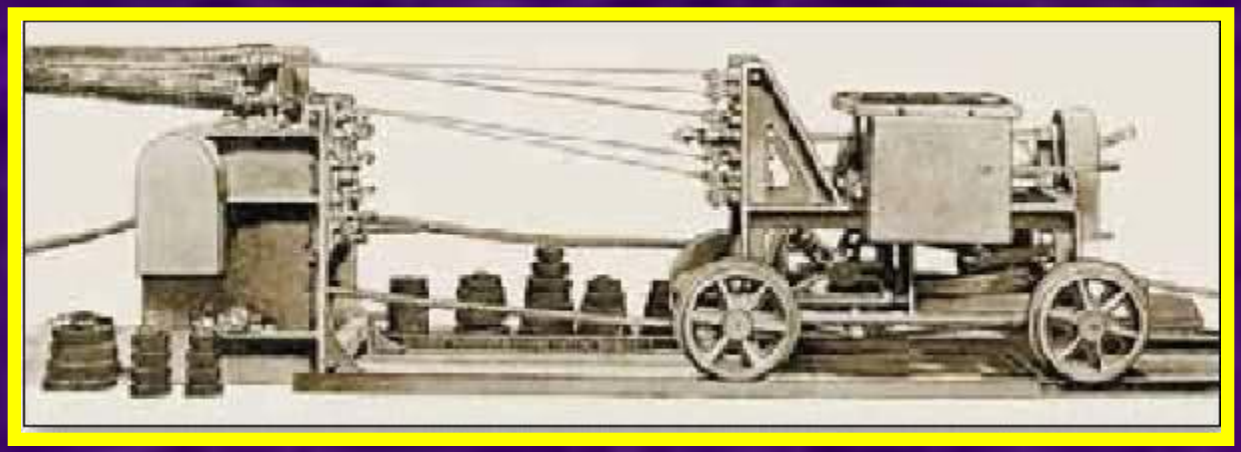
По обычаю древних славян, никто не имел права отказать человеку в воде.

Попасть впросак- попасть в беду, в тяжёлое положение

Петя понял, что попал впросак: никакой тайны у Гаврика, разумеется, не было, а он только хотел над ним посмеяться.

(В.Катаев)

Попасть впросак



Просак – так называли станок для витья верёвок. Станки стояли близко друг к другу, так что, проходя между ними, надо было следить, чтобы в просак не попал край одежды, прядь волос или борода – иначе быть беде.

«Доскажи словечко»

Дружнее этих двух ребят
На свете не найдёшь.
О них обычно говорят:
Водой…

Мы исходили городок
Буквально вдоль и …

И так устали мы в дороге,
Что еле …

Товарищ твой просит украдкой
Ответы списать из тетрадки.
Не надо! Ведь этим ты другу
Окажешь …

Фальшивят, путают слова,
Поют, кто в лес, …

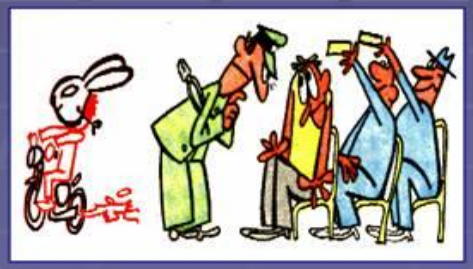
Ребята слушать их не станут:
От этой песни уши …

Подбери картинку к фразеологизму

Жить как кошка с собакой

Взять быка за рога

Делать из мухи слона



Медведь на ухо наступил

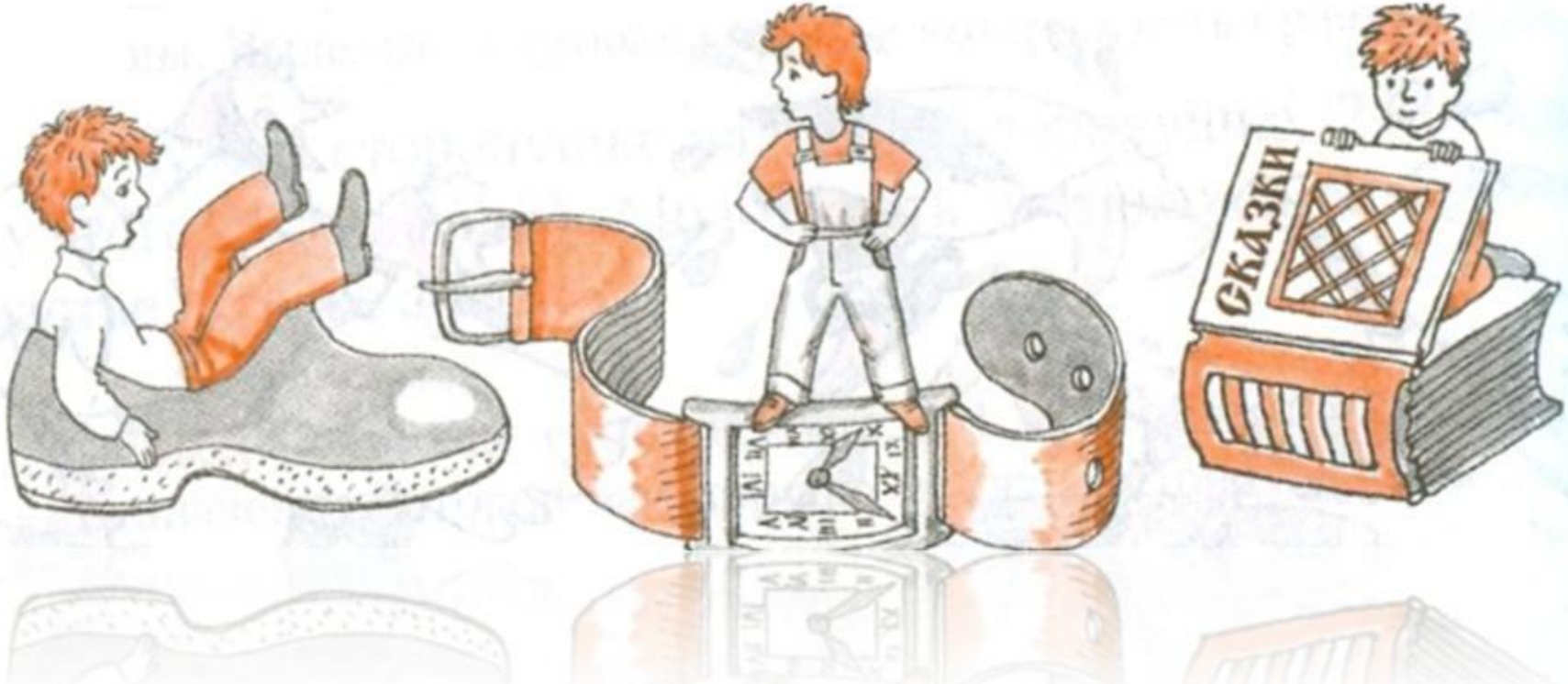
Крутиться как белка в колесе

Ехать зайцем

Собери фразеологизм

Душа в пятки ….	царя
Без … в голове	сыр
Семи … во лбу	аршин
Как … в масле	шея
Мерить на свой …	пядь
Намылить …	кол
Хоть … на голове теши	ушла

Отгадайте фразеологизм



Расшифруйте фразеологизм

Литература

- Александрович Н.Ф. Внеклассная работа по русскому языку в восьмилетней школе, Мн., «Нар.», 1971.
- Волина В.В. Я познаю мир: Дет. энцикл. – М. : Издательство АСТ – ЛТД, 1997.
- Григорян Л.Т. Язык мой – друг мой. (Материалы для внеклассной работы по рус. яз.). Пособие для учителей. М., «Просвещение», 1976.